

## 二・二八事件 15 週年特集

原文刊 tī 台灣青年第 15 號 (Feb.1962)

台語翻譯：嬰孫

## 本篇 ê 目錄

## (第一部)

社論：回頭檢討二・二八事件

參加事件抑是親目看著事件 ê 人 ê 親身記錄：

我 ê 二・二八事件備忘錄

- 我所關係著 ê 幾 á 陣團體
- 二・二八前日 ê 刺激
- 驚一跳!事件擴大
- 準備 giā 家私(武器)行動
- 處理委員會 ê 衆仙傷過樂暢
- 去台中接家私(武器)
- Chham 謝雪紅見面
- Hō 走狗政客騙去
- 組全台灣學生 ê 組織
- 好漢顧隊長
- 勢面大改變

## (第二部)

可惡！可惡！八堵烏白 thāi 死人

我參加嘉義 ê 相拍

- 故鄉變了了啦
- 民衆 khia 起來了
- 拍嘉義飛行機場
- 姑不將 ài 走路
- 暝日走路無聊 ê 生活
- 自首

Tī 台北所看著 ê 二・二八事件

台南 ê 二・二八 kap 我

- 無意中發生 ê 暴亂
- 我 chham 中國人相遇 ê 經過

- 青年 ê 路
- 我是食麵喝燒 ê 觀衆
- 中學生 ê 示威遊行
- 接收中華日報無成功
- 中國兵來拍台南，學校亂糟糟
- 湯德章 hōng 拍死
- 希望革命 bē 使得失敗

### (第三部)

11 位犧牲者 ê 經歷 (林茂生、王添丁、陳炘、林連宗、吳鴻麒、李仁貴、李瑞漢、施江南、吳金練、阮朝日、廖進平)

台灣民主自治同盟 ê 滅絕

二・二八事件發生前 ê 小暴亂

二・二八事件美國 ê 報告

## (第一部)

### 《社論》

#### 回頭檢討二·二八事件

越頭看轉去，二·二八事件已經是 15 冬前 ê 代誌。二·二八！Tī 這個事件犧牲生命 ê 人，ká-ná 親象 hō 人 bē 記著了了，hō 人當作這 15 冬 ê 歷史並無這款代誌發生。這個事件敢真正 tī 台灣 ê 歷史上無歷史價值？本刊特別 beh 評價，正確把握事件 tī 歷史上 ê 存在價值，獻 hō 事件犧牲生命 ê 人 ê 靈魂。

咱大家代先來檢討 tī 這個事件犧牲生命 ê 台灣人是啥物款人？二·二八事件重要中心人物是彼當時台灣全島 ê 學生、青年 kap 地方 ê 領導者。In 是主張言論自由，自治，對抗腐敗，實現清廉政治 ê 人。In 是勇敢有熱情 beh 達成 in ê 理想 ê 一陣人。免講大家 mā 是真清楚，tī 中國派來 ê 軍隊無管老幼男女，無分別，見著台灣人 tō kā 拍死，而且爲著 beh 預防將來會發生全款事件，順這個機會拍死 in 認定危險分子 ê 人。這款手段 tō 是殖民地 ê 統治者管在地人時行 ê 步數。雖然二·二八事件 ê 時陣無 hō 中國軍隊拍死，m̄-kú tī 烏名單 ê 人，tī 西元 1949 年 ~ 1950 年中間 ê 恐怖時代，有真 chē 青年 hōng 掠去拍死。台灣 ê 優秀青年 tī 這 15 冬 hōng 拍死 bē 少人。

續落來 beh 檢討本題。二·二八事件 kap 事件犧牲生命 ê 人敢真正 hō 人 bē 記得？咱有需要認識烏白拍死人 ê 兇手-國民政府到底是啥物欸 ê 政府？In 若是遇著 ài 講著二·二八事件 ê 時陣，in 會說明 he 是共產黨 ê 暗中計畫，受著共產黨 ê 煽動。彼當時常常攏 kā 批評國民政府 ê 台灣人抑是中國人戴紅帽仔。M̄-kú 二·二八事件是全台灣人 khiā 起來反抗，beh kā 台灣人戴紅帽仔，並 m̄ 是真高明 ê 解釋。所以國民政府有時陣解釋二·二八事件是烏道、地方 ê 惡霸勢力 kap 投機政客發動 ê。咱大家攏清楚二·二八事件犧牲生命 ê 人並 m̄ 是烏道，mā m̄ 是地方 ê 惡霸勢力、抑是投機政客。烏道、地方 ê 惡霸勢力 kap 投機政客應該是指二·二八事件替國民政府出力 ê 走狗。咱若是有了了解「烏道、地方 ê 惡霸勢力，抑是投機政客」配合政府得著利益實際 ê 例，咱 tō 會 tàng 了解二·二八事件 m̄ 是烏道、地方 ê 惡霸勢力、抑是投機政客發動 ê。獨裁政府用「烏道、地方 ê 惡霸勢力、抑是投機政客」這句話代表批評獨裁政治 ê 人。中共用這句話代表攻擊中共是「黨 ê 天下」ê 人，國民政府使用這句話是針對抵抗獨裁抑是 beh 組織反對黨 ê 人。

國民政府一方面講二·二八事件是共產黨員抑是烏道 ê 陰謀，m̄-kú in 盡量避免講著二·二八事件 ê 代誌。若是按呢講，in 敢是 teh 想 beh bē 記得二二八事件發生 ê 代誌？答案是「m̄ 是」。In tī 台灣有真 chē 訓練機關，其中有訓練所專門訓練台灣人，beh hō 台灣人協力國民政府。Mā 有訓練所專門訓練中國人。Tī 專門訓練中國人 ê 訓練所，訓練課程並

m̄是灌反共精神，mā m̄是準備反共大陸，是檢討小數 ê 中國人 beh 按怎支配 950 萬 ê 台灣人，beh 按怎防止二·二八事件閣再發生，若是閣再發生，beh 按怎鎮壓。

國民政府無可能會 bē 記得二·二八事件，m̄-niā in 驚二·二八事件犧牲生命 ê 人 ê 靈魂出來報應。中共呢？中共 ê 宣傳媒體起初 o-ló 二·二八事件是「台灣人民光榮 ê 革命傳統」kap「台灣人有 chham 別人 bē-tàng 比較 ê 團結力量」。中共現此時按怎 teh 想？真有疑問！中共過去 kā 蔣介石爸仔 kiáⁿ 稱呼作「蔣賊」，現此時回復 in ê 名聲，期待 in 支配台灣。15 冬前 o-ló 台灣人引起二·二八事件，而且期待台灣人拍贏 ê 中共，mā 是 teh 驚二·二八事件閣再發生。

無論國民政府抑是中共攏 kā 二·二八事件當作是台灣今 á 日 ê 問題，攏 bē 放心，煩勞事件閣再發生。In ê 警戒敢是正確？今 á 日國民政府支配台灣，chham 5 冬前比較，有重倍加強。國民政府控制教育制度、學校 kap 媒體，控制台灣人 ê 思想，防止台灣人 ê 政治意識有自體性。為著 beh 達成這個目的，允准利用所有 ê 職權，封鎖台灣人批評政府。台灣人無言論自由，禁止集會，禁止組職任何團體。M̄-kú 有啥物款台灣人 teh 心服國民政府 ê 政策？台灣兵、省縣議員、學生、百姓攏 teh 希望有一日台灣人作頭家，大家相信新 ê 二·二八事件一定會閣再發生。

台灣人、國民政府、kap 中共大家攏會記得二·二八事件。若是檢討親像反共大陸、解放台灣、國共合作、愛國種種 ê 政治口號，口號 ê 本質攏總 bē-tàng 脫離二·二八事件。

咱大家來越頭看二·二八事件。二·二八事件是自然發生 ê。自本攏無革命集團 ê 組織，mā 無人選定啥物時陣 beh 發動事件。Hō 民衆採取行動 ê 動機並無正確 ê 政治目標，干單對時行 o-se、歪哥 kap 貧污 ê 行爲看著 bē 慣勢，beh 脫離散赤，大大受氣所致。台灣全島各地方並無事先打合，m̄-kú 全島一致 ê 行動是 beh 趕阿山仔。台灣人同齊要求 beh 自治，家己管家己，領導者 ê 主張是地方自治。國民政府無可能會接受台灣人 ê 要求，所以一切 ê 行動是一種反射性 ê 反應。上蓋大 ê 問題是 beh 按怎應付中國派來 ê 救兵。參加二·二八事件 ê 青年 tī 無人領導，亂操操苦戰之下，消耗寶貴 ê 時間，失去交涉 ê 重要機會。中國派來 ê 救兵帶來 hō 台灣真悽慘 ê 結果，繼續受相像(sio-siāng)專制統治 ê 命運。到底是協助國民政府提供資料 hō 政府作判斷 ê 共謀者，親像黃朝琴、林頂立這款政客 tiòh，抑是參加二·二八事件 ê 青年 m̄-tiòh？

咱已經有了解二·二八事件所流 ê 血生根，存在 tī 每一個台灣人 ê 心肝內，變作台灣獨立願望 ê 動力。M̄-niā 按呢，參加二·二八事件 ê 青年在無人援助情形之下苦戰犧牲生命。M̄-kú 今 á 日被壓迫者反抗壓迫者鬪爭 ê 成功或失敗，受著國際 ê 影響真大。二·二八事件 ê 青年所流 ê 血有影響著國際上 ê 言論。Tī 聯合國有幾 á 個國家提議台灣加入聯合國，所以二·二八事件並 m̄ 是 hō 人 bē 記得。二·二八事件已經登記有案台灣人 beh 決定家己 ê 將來。二·二八事件犧牲生命 ê 人，m̄ 是白白犧牲 in ê 生命。

上蓋路尾，咱大家來檢討二·二八事件 ê 教訓。西元 1947 年咱完全是受壓迫，所有 ê 軍隊真明顯是敵人。無武裝無組織空手 ê 台灣人拍輸中國 ê 正規軍隊是理所當然。台灣人無氣力用拳頭毋搶政權，姑不將用交涉手段爭取移交權力，顛倒受著槍子 ê 回敬。

M-kú 現此時 ê 情形無全款。台灣兵佔正規軍上蓋優秀美援裝備軍隊 ê 大多數。蔣家 ê 職業軍人一直老去，老了 tō 退伍四散去，留落來 ê 人不滿 kap 絕望 lú 來 lú 嚴重，專政集團道義上 ê 團結一直 teh 崩去。

總合面頂 ê 檢討，各方面 ê 條件，對台灣人一日過一日有利。咱現此時 ài 拍併 ê 代誌是，作正確 ê 判斷，把握革命 ê 時機，創造革命 ê 組織 kap 戰術。按呢才會 tàng 報答二·二八事件犧牲生命 ê 人 ê 靈魂。

參加事件抑是親目看著事件 ê 人親身記錄：

我 ê 二·二八事件備忘錄

李伯仁

我所關係著 ê 幾 a 陣團體

我 beh 談我親身二·二八事件 ê 經驗進前,有需要代先說明我所關係著 ê 一陣人 kap 二·二八事件以前 ê 情形。

「新生台灣研究會」是第二次世界大戰戰後 tī 東京成立，會員是舊制帝國大學 ê 台灣人智識分子，抑是以後 ê 延平(大學)學派 ê 中心人物。延平學派確實是彼當時台灣 ê 學界 kap 思想 ê 領導者。這陣人 ê 特色是重研究學術，並 m̄ 是重行動。我是以 tī 東京成立 ê 政治組織「台灣大眾聯盟」ê 代表參加這個組織。我是聯盟 ê 中央委員。

「台灣大眾聯盟」是日本時代受著台灣總督府 ê 通緝，走去日本 ê 台灣工友總聯盟幹部作主 ê 組織，我是組織部長。這陣人大部分 tī 西元 1946 年 2 月轉去台灣，參加二·二八事件，分散 tī 台中、台北 kap 高雄活動。

「自由報集團」是王添灯作社長，部下是早稻田大學經濟學院畢業聰明 ê 少年家 á，是 chiah-ê 人 teh 負責辦代誌。總編集是蔡慶榮，經理姓”L”，編輯姓”O”，in 是王添灯 ê 腦筋分子。二·二八事件出名 32 項 ê 要求是王添灯 ê 腦筋分子作中心定出來。我是這陣腦筋分子 ê 客座人員。

「台灣愛國青年同志會」是台灣大學、師範學院 kap 延平學院學生 ê 組職，台大邱來傳、黃進益、陳某某、鄧某某；師範學院陳金目、陳水木；延平學院廖某某是會員，我是書記。

「前鋒集團」是彼當時上蓋活動 ê 集團，而且有受著真 chē 台灣人 ê 支持。「前鋒」是這個集團刊 ê 雜誌，雜誌是廖文毅、廖文奎兄弟主持。編集是林某某、”L 某某”、”K 某某”；客座是邱永漢。有真 chē 少年家 á 出出入入，前鋒所主張 ê 「聯邦自治論」對少年家 á 有真大 ê 影響。投稿「聯邦自治論」ê 人，現此時猶 tī 台灣，為著 in ê 安全，特別無發表 in ê 姓名。In tī 千變萬化 ê 歷史鏡頭，各人攏有担任重要 ê 鏡頭。我是一付齒輪組 ê 一齒，談彼當時 ê 經驗是作一個生存者應該 ê 義務。

## 二·二八前日 ê 刺激

2月27日，chit日台北 ê 天氣 mā 是烏陰天，落北部特色 ê sap á 雨。冷風灌入去散赤人 ê 骨頭。台北 ê 市面 bē-tàng 買著米。彼年 ê 2月，tú 好新米猶未出來，粟倉(chhek-chhng)欠米，米價漲高。M-kú 寶島台灣無應該欠米，米價漲高 ê 原因是蔣政權 ê 貪官污吏，利用職權，出口米去上海，hō 上海 ê 米商囤貨所致。台灣 ê 米市場亂糟糟。彼日下晡我 tú 好去米商集合 ê 六館仔自由報社，聽著王添灯先生 ê 解說，伊煩惱奸商囤積米，致使米市場亂糟糟 ê 代誌。在場聽著王添灯先生解述 ê 人攏是獨身 á，所以對生活問題無啥物關心。我 chham 前鋒 ê 林兄轉去我 teh 作散工 ê 陳逸松法律事務所，tú 好青年同志會 ê 邱兄下課了來坐。陳逸松法律事務所設 tī 天馬茶房。下晡 6 點左右 tī 天馬茶房亭仔腳排薰攤仔 ê 查某人 hò 公賣局取締私薰隊取締鬧代誌。阮 3 人衝出去看現場，聽著 3 擺槍聲 kap 喊喝。阮趕緊去到位 ê 時陣，查某人 ê 頭殼噴血倒 tī 土脚。M 知 beh 按怎拍算 ê 民衆喝「警察拍死人」，追 beh 溜迤(liu-soan) ê 取締警察。取締警察走入去大稻埕北門口鐵路局鐵路警察隊辦公所 bih。阮 3 人 toè 民衆去北門口。北門口有真 chē 過路人，所以抗議 ê 民衆一時 á tō 塞倒街。

規四界喝警察橫霸，有 3~4 個少年家仔想 beh 盤過牆圍仔，警察 tī 內面拍槍，少年家仔倒頭栽。民衆看著大受氣，開始 beh 撞破大門。警察 tī 厝頂尾開機關槍掃射。民衆 koh 受拍死倒 tī 路頂。這個光景 hō 我一世人 bé-tang bē 記得 ê 歹印象。民衆繼續 chham 警察對抗，要求兇手出面。一部份 ê 民衆 soá 去警察局，要求掠兇手出來槍殺。民衆 mā 有 kā 隔壁新生報刊報公平 ê 消息，消息傳出去，規台北市變作熱滾滾。阮路尾轉去自由報社，社內無半個人。

王先生娘講王先生無 tī 厝，所以阮轉去 tī 東門 ê 厝，轉去到厝無外久，青年同志會 ê 兄弟一人一人集合，討論市內發生 ê 代誌，通知各大學罷課抗議 kap 各大學自治會明 á 早 8 點集合。

我想 beh 去拜問建國中學校長 ê 意見，tú 好 beh 出去 ê 時陣，空軍少尉 ê L 兄帶建國中學 ê 學生來 chhoē 我。我 kā 伊講「我 tú 好 beh 去 chhoē 陳校長」，L 兄講「chhoē 校長 mā 無路用」，講了伊看著真受氣。伊主張「定著 ài 有家私頭，已經無法度認受狗仔 ê 橫霸」。續落來我 chham L 兄去和平東路師範學院 ê 學生宿舍。彼當時師範學院 ê 學生攏 toà tī 學生宿舍，所以學生宿舍是學生活動 ê 中心。

阮入去鄭兄 ê 房間，大家攏猶未暈，台大 ê 學生 mā 有來，阮有聽著 台大 kap 師範學院決定明 á 日起 beh 無期限罷課。剩 ê tō 是看延平學院自治會 ê 決定 niā-niā。我 kā in 約束我 beh kā 延平學院自治會勸罷課。大部分 ê 勢面決定 beh 罷課抗議，差不多暗時 8 點我 chham L 兄 kap 師範學院陳金目兄離開師範學院學生宿舍，轉去厝。

轉去到厝，有 20~30 個學生 tī 我 ê 厝(日式，5 間房)坐 kah 滿滿滿。討論 ê 結果，決定我明 á 日日時去自由時報 kap 延平學派 ê 本部 (tī 重慶南路，劉明 ê 振山實業社)，下晡集合自由報社聽王添灯先生 ê 意見。剩 ê 人去探各大學 kap 高中罷課 ê 情形了後集合自由報社。

### 驚一 tiô ! 事件擴大

2 月 28 日中晝我出去街仔路，規街路人塞 kah 滿四界。民衆 tī 對東門通到大稻埕大路半路 á ê 行政長官公署(舊 ê 台北州廳) 集合，要求槍殺兇手 kap 廢止公賣局。行政長官公署 ê 周圍 hō 全武裝 ê 部隊顧 tiau leh，防止民衆踏入去警戒線內。民衆受著刺激，開始 beh 拚入去行政長官公署大門，tī 厝頂尾 ê 部隊忽然間，開始向無 giâ 家私頭 ê 民衆掃機關槍。民衆喊喝散散去。

中國兵用機關槍掃射民衆 ê 消息一人傳過一人，受著刺激 ê 民衆看著阿山仔 tō kā 修理，厝內 ê 物件 kā 搬出來放火燒。我行過喝拍喝著熱滾滾 ê 城內去振山實業社。劉明 kap 延平學派 ê 一陣人 tī 振山實業社 ê 內面 teh 等候時時刻刻變化 ê 消息。我 kā in 說明城內民衆受氣刺激修理阿山仔 ê 情形，各學校 ê 罷課 kap 學生受氣刺激 ê 情形。In 驚著事件 ê 嚴重，m̄ 知 beh 按怎拍算。In 是讀冊人，所以無疑問 in m̄ 知 beh 按怎拍算。劉明 kap 劉傳能兄弟招我去四界行。城內 beh 去火車站彼條路滿四界是喝拍喝熱滾滾 ê 民衆 kap hông 修理到走無路 ê 唐山人。有個走入去水溝底 bih，有個流血流規身軀倒 tī 路邊，走去厝頂尾 ê 阿山仔，看著會可憐。我轉去振山實業社，向延平學派 ê 一陣人勸 in 轉去厝。彼日下晡我去自由報社。內面有自由報社 ê 人、人民導報 ê 周傳枝 kap 詹兄。In teh 談事件發展到變作政治問題。我問 in「王添灯先生有 tī leh 無」，in 應講「王添灯先生去 tī 省議會」。我 kā in 建議咱應該向王先生提議 beh 按怎處理這個事件。大家贊成。周、詹兩兄轉去人民導報社，我留落來 chham 自由報社 ê 人討論。阮 beh 提議 ê 內容是政治改革，要求自治 kap 思想、組團體、言論 kap 信仰 ê 自由，拜託蔡、陳兩兄整理提議 ê 原稿。這個原稿是後來王添灯先生向二·二八處理委員會提出 ê 32 條要求 ê 基本文件。這

個原稿經過修正幾 á 擺才變作 32 條要求。蔡、陳兩兄 teh 整理原稿 ê 時陣，我 tú 好 ài 去 tī 東門 ê 開南商工學校參加延平學院 ê 自治會，所以我離開自由報社。(延平學院借開南商工學校 ê 學舍。) 眞 chē 學生集合 tī 延平學院，台大 kap 師範學院 ê 學生鼓勵延平學院 ê 學生罷課。我 hông 叫去教授室報告市內 ê 情形。事件發展 lú 嚴重，台灣人 chham 唐山人相拚，大家驚一 tiō，兩方死傷眞 chē。我轉去大禮堂 chham 台大 kap 師範學院 ê 學生自治會代表參商，成立緊急自治委員會，我 hông 選著委員，決定明 á 日起罷課了後散會。

因爲我昨暝規暝攏無暎，想 beh 較早暎，倒 tī 眠床，m̄-kú siu<sup>n</sup> 過刺激暎 beh 落眠。無外久王添灯先生叫伊 ê 店員 T 兄送 1 包米來 hō 我。

3 月初 1 下晡時我 chham 陳兄 kap K 兄行去街仔路。阮想 beh 去人民導報社探聽消息，周、詹兩兄無 tī leh，所以 kā 人民導報社社員問消息。伊講民衆昨日下午晡佔新公園 ê 廣播局，民衆代表向全島廣播，所以台灣各地台灣人 chham 阿山 á 已經發生相衝。台北市內亂糟糟，生理人開始罷市，作工人開始罷工，學生開始罷課，報社 hông 禁止印報紙，烏白放風聲話。

聽講火車猶會通，所以阮去台北火車站，車站內 hō beh 轉去下港 ê 旅客塞到滿滿滿。Tī 下港來 ê 火車內阿山仔坐作陣，in 每 1 人攏 hō 民衆修理到金 sih sih。旅客看著民衆受氣刺激，m̄-kú 無外久旅客家己 mā 是全款刺激起來。

巡邏市內 ê 兵仔 kap 警察勸塞倒街 ê 民衆散陣轉去厝，m̄-kú 學生、少年家仔 kap 作工人 chham 兵仔 kap 警察相衝，時時刻刻有民衆 hông 拍死抑是著傷。阮有看著自由報社面頭前謝娥 ê 厝，規厝內 ê 物件 hông 搬出來破壞到 oai-ko-chhi-chhoah，看一下驚一 tiō。我 kā 問過路人，過路人講「昨日 ê 廣播有講謝娥倚猪仔彼旁，m̄-niā 按呢，伊拒絕治療著傷 ê 人」。Che 是對待走狗 ê 辦法啦。29 歲猶未出嫁 ê 女医 hò 陳儀認作查某 kiá<sup>n</sup>，作婦女會會長。

我去自由報社。蔡、陳 kap O 兄昨暝 tī 自由報社過暝。In 承認事件 ê 局勢時時刻刻嚴重起來，m̄ 知影 beh 採取啥物行動。陳兄昨日替阮起稿 ê 政治要求 ê 原稿 hō 王先生看。王先生講時機猶未到，代先 ài 恢復公共秩序。阮有感覺著事件已經 m̄ 是拍死人 ê 事件，已經發展到政治問題，所以請陳兄去 2 樓 koh 再參商。Tú 好彼當時我有接著全市 ê 學生代表 tī 師範學院集合，所以阮 3 個人趕緊去師範學院。

學生 tī 師範學院 ê 餐廳集合坐滿滿滿。討論 ê 結果決定明 á 日，動員學生 beh 遊行去城內 ê 中山堂 (公會堂) 開學生抗議大會。

## 準備 giâ 家私行動

3月3日早時10點，tī中山堂開學生大會，規會場內學生 kheh 到滿滿滿。各學校 ê 代表用台灣話 lam 日本話講演。講演 ê 重點是攻擊政治 ê 腐敗，mā 有人主張陳儀落台。大會有發表大會宣言，決議組織維持治安 ê 行動隊，各學校作單位組行動隊。幾 á 十人學生代表去中山堂會議室訪問開會中 ê 二·二八處理委員會，提大會宣言文 kap 決議書交 hō in。處理會干單集中討論 beh 按怎處理事件，所以民衆無滿意，會場 ê 秩序亂糟糟。處理會決議 beh 擴大組織了 tō 散會。

暗頭轉去到厝，L 兄 chham 建國中學生來厝 teh 等我轉去。In 建議代誌已經發展到無法度結束，只有 giâ 家私拚 niā-niā。阮作伙去師範學院宿舍，陳兄無 tī leh，所以阮 chham 鄭、林兩兄討論。

我去新生台灣建設研究會 chhoē Y 兄參商。Y 兄是日本軍退伍軍官，有參加相戰 ê 經驗，伊 tī 大同中學教冊。時間已經 tit-beh 半暝 á，m̄-kú 有 5~6 個學生 teh 討論局勢。我 chham in 互相交換消息。彼當時 ê 情形是亂糟糟，別人講 ê 話 bē-tàng 相信，干單家已看著 ê 才會 tàng 相信 niā-niā。Y 兄講事件擴大到新竹以南，而且已經擴大到全島性 ê 規模。Tī 新竹，雜誌社「新新」ê 一陣人作中心，kā 警察解除武裝，組織自衛隊。我認定台北 mā 有需要學生 kap 退伍軍人作中心，組軍事組織，chham Y 兄研究 beh 按怎得著家私。阮討論到天光。

3月3日下晡過晝時陣，隔壁 ê T 先生知影我昨暝 tōa tī Y 兄 ê 厝，所以伊來 Y 兄 ê 厝叫我轉去。阮轉去 T 先生 ê 厝，厝內有台大 kap 延平學院 ê 學生集合。彼當時若是大家門陣 tō 是代先交換消息，我所得著 ê 消息是成立二·二八處理委員會 kap 學生成立巡邏隊。學生巡邏隊是各校 ê 自治會作中心，hō 師範學院、建國中學校 kap 台北工業 ê 學生組隊。

暗頭我轉去東門 ê 厝。我踏入厝，大家問我去叨位，大家煩惱我去 hō 豬仔兵掠去。彼當時豬仔兵時行看著小數 ê 蕃薯仔，tō kā 掠去。台大 ê 邱來傳兄講 L 兄 kap 師範學院 ê 鄭一直 chhoē 我 chhoē 無人。了後我 kap 邱兄作伙去師範學院 chhoē L 兄 kap 鄭兄。阮 chhoē 無 in 2 人，所以去城內 ê 人民導報社探消息。事件已經擴大到全島，鐵路局 ê 電話有報台中 tī 市內相拍 kap 鐵路 bē 通。

## 處理委員會 ê 衆仙 siu<sup>n</sup> 過樂暢

我去振山實業社，因為振山實業社近倚中山堂，社內 ê 人對二·二八處理委員會 ê 消息真靈通，聽 in 講陳儀妥協，所以委員會看起來有樂暢 ê 氣氛。我對局勢有嫌疑，所以我 chham 邱兄去自由報社，想 beh 探聽王先生。陳、蔡兩兄 mā 去 tī 自由報社，in 2 個 mā 是對局勢看著有想 bē 通 ê 所在。自由報社 ê 人講王先生有拍電話來交代，局勢有 teh 轉

較好，所以報紙 m̄-thang 登刺激性 ê 消息。我 kā in 問「聽人民導報社 ê 消息講，中國 ê 軍警 chham 台灣人 tī 台灣各地相拍，恁講局勢有 teh 轉較好，到底是啥物人講 ê 話 tiòh?」蔡兄講咱等候王先生轉來才擱講。

所以我去近倚天馬茶房陳逸松先生 ê 厝。陳逸松先講伊一直 chhoē 我 chhoē 無人，伊聽著我講學生 teh 計劃組職 beh giâ 家私相拍，伊馬上 kā 我擋。伊是 chham 蔣渭川全款是政治建設協會 ê 會員。

我 koh 再去自由報社，m̄-kú 王先生猶 beh 轉來，所以我問陳兄有接著王先生 tùi 阮拜託蔡、陳兩兄整理 32 條要求基本文件 ê 意見。陳兄講王先生原則上有贊成，m̄-kú 委員會內面意見無全款，所以伊 ê 意見是等候秩序安定以後才 beh 提出去，現此時上蓋要緊 ê 代誌是恢復秩序。

我 kap 陳兄等候王先生等到真暗，王先生無轉來，所以阮轉去厝。青年同志會 ê 兄弟每日連絡代誌 kap 貼宣傳單，thiám kah beh 死。我想今暗應當會 tâng 暍飽，m̄-kú 照常 mā 是 bé-tang 暍飽。

3 月 4 日天猶未光 tō 有人來叩門，一時 á tō 聽著 L 兄 ê 聲。開門看著 L 兄 kap 30~40 個建中 ê 學生 hō 雨淋 kah tâm-sip-sip。In 講 in 去新店日本軍 ê 倉庫搶家私，kā 豬仔兵趕走佔著倉庫，m̄-kú 倉庫空空無半項，干單強搶著豬仔兵 ê 家私 niā-niā。T 兄 ê 小妹 kā koá<sup>n</sup> kah chùn 規身軀 ê 學生烘衫 á 褲。5 日後蔣介石派 ê 救兵報警烏白開槍拍死人 ê 時陣，T 兄 ê 小妹 hông 拍死。建中 ê 學生天光 tō 轉去。建中 ê 學生轉去了後，師範學院 ê 學生來。In 報告有載南部中國兵部隊 ê 火車開來到新竹。Che 是非常嚴重 ê 消息，所以阮馬上去二·二八處理委員會，kā 王先生報告昨暝學生搶家私 kap 南部 ê 救兵來到新竹 ê 代誌，建議王先生趕緊組學生 chham 退伍軍人聯合組織。

王先生極力擋學生 m̄-thang 隨便採取行動，勸學生信用處理委員會，處理委員會有預備 beh 提議高度自治為目的 ê 政治改革。阮攏 tī 會場旁聽，會場干單親像已經得著政權，teh 討論各方面 ê 政策，感覺滿場真有樂暢 ê 氣氛。我離開中山堂去振山實業社，劉明 mā 相信局勢會轉好，所以伊 mā 勸學生 m̄-thang 過激行動。延平學派 ê 教師 mā 反應處理委員會 ê 氣氛，S 老師 mā 開始講笑談。我 hông 念 kah 變作一隻臭頭鷄，所以退場去人民導報社，半路 á tú 著對重慶轉來 ê 黃調河。伊知影中國人 ê 個性，所以我請教伊 ê 意見。伊講「中國人 bē-tàng hông 信用。恁無拍 bē 使得」。我去人民導報社 tú 著周傳枝兄，伊講台中完全是台灣人 teh 管，中國軍隊 ê 裝備攏 hông 解除，聽著真爽。我離開人民導報社去自由報社，蔡兄拍拚 teh 寫登報消息 ê 原稿。我問伊 teh 寫啥物內容，伊應講伊受著王先生 ê 命令 teh 寫台灣人要求高度 ê 自治，m̄-thang kā 伊吵鬧。我 thiám 頭幾 á 日，倒橫歇暍。陳兄入來校對原稿了後送去印。Che 是 32 條要求 ê 原稿。

## 去台中接家私(武器)

食晚頓 ê 時陣台大邱兄來通知今暗 beh tī 師範學院 ê 學生宿舍開各校學生緊急大會，所以我趕緊去師範學院 ê 學生宿舍。我去到位 ê 時陣會議已經開始，會場熱滾滾。有人報告這幾日內犧牲生命 ê 學生，大家提議一定 ài giâ 家私用拳頭母相拚，眾人決定派代表去台中搬家私。學生內面有人作過日本軍少尉，學生大部分攏有受軍事訓練，干單欠家私 niā-niā。馬上開始組代表隊，攏總組 5 隊，我 chhōa 建國中學隊，約束大家分散去台中見面。

3 月 5 日透早建中學生 kap 台大賴兄來我 ê 厝，合作伙攏總有 20 外個人，大家坐火車去台中，半路 á 有個所在火車 bē 通，行路相接，用規日 ê 時間才到台中。

3 月 6 日到台中，阮去市政府二·二八委員會，kā in 介紹阮是台北來 ê 學生代表，來台中請求協助供給家私。等候真久，有人出來通知 in beh 開會決定，別 ê 所在 mā 有來請求協助供給家私，所以 ài 等。室內 mā 猶有人 teh 等，問 in 才知影 in 是 tuì 嘉義、斗六 kap 虎尾來，攏總 teh 等消息。阮問 in 啥物人 teh 管理家私 才知影原來 tō 是謝雪紅 kap 吳振武 teh 管理家私。所以阮馬上去謝雪紅作校長 ê 建國初級商工學校 chhoē 伊。我知影 tī 東京大眾聯盟作過幹部 ê 李炳昆兄作建國初級商工學校 ê 教務主任。阮去到位，學校空空，值日講 in 攏總去 tī 舊日本軍第八部隊，所以阮去第八部隊軍營。軍營中有一陣學生穿軍裝，看一下感動流目屎。阮即時要求 chham 謝雪紅見面，m̄-kú 楊克焙 kap 吳振武 (後來才知影伊 ê 名) 出來問有啥物代誌。阮 kā in 說明「阮是台北來 ê 學生隊代表，阮來拜托提供家私 kap 槍子 hō 台北學生隊使用」，吳振武大聲兇霸霸應講 bē 使得，趕緊轉去。阮辛辛苦苦來台中，m̄ 願 hōng 喝轉去 tō 轉去，所以開始大聲相罵，倚來看 ê 人擋 m̄-thang 相罵。

其中有一個人叫我 ê 名，越頭看彼個人 tō 是李炳昆兄。炳昆兄 kā 吳振武講我是伊 ê 朋友，伊 chhoā 我去伊 ê 房間。我 chham 穿軍裝 ê 炳昆兄坐相對面講話，我腦筋內底對伊 ê 印象是伊是一個斯文人，無想到伊看著是一個完全無全款 ê 人。我 kā 伊問伊作啥物，坐 tī 邊 á ê 學生笑笑 á 講伊是「參謀伯」，hō 我驚一 tiō。我心肝內想一個人為著民衆，tī 政治上輸贏 ê 時陣會改變一個人 ê 個性 kap 作法。

阮久無相見面，所以話仙話著真投機，我聽著伊講台中地區 ê 相拍，阮 2 人有全款 ê 結論，為著 beh 拍贏政治上 ê 輸贏，bē 使得妥協，干單 ài 靠拳頭母相拚 niā-niā。伊問我台北 ê 情形，我 kā 伊講真見笑，台北 ê 政治人物為著 beh 妥協，二·二八處理委員會內面發生相爭拚佔權。鬥陣去台中 ê 學生聽著我 ê 說明，漸漸感動，有人流目屎。

炳昆兄講謝雪紅已經認定局勢已經定了，用拳頭母 ê 階段已經過去，少年家仔 ê 血氣應該留落來後日用 tī 建設。In 用謝雪紅 ê 判斷極力擋阮用拳頭母，m̄-kú 阮主張無 beh 放棄 giâ 家私相拍。

阮交換意見交換 kah 熱滾滾 ê 時陣炳昆兄交代人去通知 T、Y kap L 兄我 tuì 台北來，叫 in 來 chham 我見面。炳昆兄 beh chhoā 阮去餐廳請一頓，去到大門 ê 時陣 tú 著台中師範 ê O 兄。伊是我 ê 同鄉，我 kā 伊疼惜親像家己 ê 小弟，伊作台中師範隊 ê 副隊長，是這擺台中相拍 ê 中心人物，伊 kā 我介紹 chham 伊門陣 ê 少年家藩小弟。藩小弟是阿里山原住民族領導者 ê kiáⁿ。阮一陣人做伙行街仔路。Tuì 台北來 ê 學生有人穿已經分著 ê 飛機駕駛員服裝，行路出風頭。

### Chham 謝雪紅見面

炳昆兄講 beh 代先去謝雪紅 ê 厝，所以阮去台中公園邊大華酒家。謝雪紅去開會無 tī leh，伊 ê 兄哥出來 kā 阮歡迎。阮 m̄-niā hō伊請一頓，伊 hō阮洗身軀。伊真好客，伊經營大華酒家，酒家內面有真 chē 親像阮 ê 人客來 teh toà。阮定房間了後，利用等候謝雪紅女士 ê 時間暎一醒。暗時謝雪紅女士轉來，所以阮 chham 伊見面，kā 伊報告台北 ê 情形 kap kā 伊拜托供給家私。這位出名 ê 共產黨員体格是一粒 á kiáⁿ niā-niā，chham 過路 ê 婦仁人全款，掛一副目鏡，講話溫順，看 bē 出來伊是會領導相拍 ê 勇將。伊聽阮講 soà，看著無氣力講「我是軍事局委員，m̄-kú 委員會決定一切 ê 代誌，我已經無權。」

阮 kā 伊說明，現此時 m̄是討論會 tàng 抑是 bē-tàng ê 時陣，阮需要家私，拜托 kā 阮供給第八部隊鎗庫內 ê 家私。伊講「我若是答應，吳振武 mā bē 答應。總是明 á 早鬥陣去軍事委員會。」阮淡薄 á 了解伊變作無權，kā 伊請教伊對將來 ê 意見。伊無想 beh 講，路尾伊 ê 兄哥苦勸才講「Giâ 家私爭取 ê 時期已經過去，台北失機會。恁大家少年，m̄-thang 犧牲，犧牲已經無路用啦，以後政治會亂操操，台中 ê 政客 kap 走狗 mā teh 橫霸」。

阮無想到謝雪紅會講這款話，台大 ê 賴兄想 beh 講相反 ê 意見，謝雪紅講伊真 thiám 想 beh 去歇暎。伊 ê 兄哥講伊 ê 身體無擋頭，請大家愿諒。楊克煌兄入來 kā 謝雪紅講 2~3 句細聲話，謝雪紅 tō 離開。

謝雪紅離開了後大家吵鬧吵 bē soà，無人 beh 放棄 giâ 家私相拚。大家主張親像台中 ài 拍贏。謝雪紅 ê 兄哥受氣講「恁轉去台北若是拍贏，絕對 bē 使得讓軍權讓 hō 別人。我 ê 小妹有軍權 ê 時陣 hō 大家寶惜，軍權讓 hō 處理委員會，馬上 tō hōng 踢出籠 á 外，人 teh 拚生死 ê 時陣 in 走去 bih，人拍贏軍權讓 hō in，bē 輸講拍贏攏是 in ê 功勞。」炳昆兄招我出去外口行，阮行去台中公園探聽台中 ê 局勢。

Tī 台中政治人物 mā 是 teh 相拚 beh 佔權。我聽著政治人物相爭佔權力，心肝內越 lú bē 放心，想著王添丁 mā 是傷心政治人物 teh 爭佔權力。醫學院秀才學生賴兄念講「若是大家相爭佔權，將來會真烏暗。」我離開炳昆兄轉去大華酒家，少年家仔 teh 議論若是接著家私 beh 拍叨位，聽著會爽。

### Hō 走狗政客騙去

3 月 7 日天 beh 光 ê 時陣大家攏起來，透早去台中公園行一點鐘，轉去大華酒家，謝先生已經 peh 起來，謝雪紅女士昨暝暗暎猶未 peh 起來。阮等候謝雪紅女士起來，鬥陣去處理委員會。謝雪紅女士 chhoā 阮去見軍事委員會黃某某。伊介紹 ê 黃某某 tō 是日治時代出名 ê 政客。阮 kā 黃某某要求提供家私，伊講一定 ài 委員會開會，通過才會使得。Kā 伊問啥物時陣 beh 開會，伊應講 m̄ 知影。論來論去無結果，阮 bē 忍耐，拍椅拍桌表示 bē 爽。這個時陣有一個 tui 後面出來，péng 桌喝戇愚。小心看，伊 tō 是師範學院 ê 領隊鄭兄。謝雪紅女士出面才提著證明書去領家私。學生干單領著 20~30 箱手榴彈 niā-niā。干單有手榴彈是無路用，所以想 beh chhoē 黃某某交涉，chhoē 無影。姑不將去 chhoē 謝雪紅女士，伊笑笑 á 講，飛行機、機關槍啥物 mā 有。阮 hō 政客黃某某騙去真受氣，m̄-kú chhoē 無人 mā 無奈何。阮去火車站想 beh 寄現此時所得著 ê 家私去台北。火車無照時間表行，m̄ 知影甚物時陣火車會行，所以去第八部隊 kā 師範學校 O 兄討三八型步槍 kap 短槍，30 外個學生代先轉去台北。我、賴兄 kap 鄭兄留落來繼續討家私。法商學院 J 兄是日本空軍特別攻擊隊隊員，所以阮認真討論炸行政長官公署，beh hō 陳儀投降。

### 組全台灣學生 ê 組織

大家論來論去決定 beh tī 台中成立全台灣學生 ê 組織，賴兄主張明 á 早 10 點集合 tī 市圖書館開學生組織成立大會。李兄來大華酒家一直講吳振武 ê 歹話，我 kā 伊討家私，一聲 tō hō 伊拒絕，所以對伊 bē 爽，m̄-kú 台中無其他親像吳振武 ê 軍事人物，bē 爽 mā 無辦法。吳是日本軍上尉。李兄講伊 beh 介紹吳振武 ê 好朋友 chham 我熟悉。阮去台中火車站附近 ê 民衆旅社，旅社有掛國民治安隊 ê 門牌，李兄入去內面，kā 阮紹介穿空軍制服 ê 顧兄。顧兄是市內相拍 ê 時陣 ê 英雄，mā 是治安隊 ê 隊長，伊是一個好漢。

伊 tú 好 chham 部下 teh 飲酒，請阮鬥陣飲米酒。伊講米酒會養成台灣精神。我飲一杯面 tō 紅起來。伊 kā 笑我是老實人，伊講伊 ê 小妹 beh 嫁 hō 我。李兄 kā 伊講笑「你見著人 tō 講你 ê 小妹 beh 嫁 hō 彼個人，你干單有 2 個小妹 niā-niā，到底 beh 嫁 hō 幾個人」。伊應講「天下 ê 小姐攏是我 ê 小妹」。伊是真正一個好漢。伊飲酒醉 tō 開始唱日本民謠「黑田節」，飲米酒養成台灣精神唱黑田節是真奇怪 ê 配合，m̄-kú 伊確實有一套會引起人對伊有好感。

Chham 伊初初熟悉了後 3 日中間我 hō伊照顧 bē 少。這位好漢後來答應斗六 kap 虎尾學生隊 ê 要求，chhoā 治安隊 ê 幹部去拍嘉義 kap 虎尾機場，犧牲伊 ê 生命。

3 月 8 日早時 10 點 tī 市圖書館成立全台灣學生衝峰隊，有 100 人以上 ê 學生參加用血蓋手印。台北地區 ê 學生作中心，台大 ê 賴兄 hōng 選作隊長。隊員除了台中 koh 有台北、新竹、斗六、虎尾 kap 宜蘭 ê 學生。宜蘭 ê 學生代表是謝雪紅女士 ê 親戚，伊來台中打合請台中援助宜蘭。

學生衝峰隊 ê 目的 mā 是來台中 beh 請求台中 ê 援助，阮這幾日來台中觀察 ê 結果，認為台中無可能應付援助全台灣，所以阮改變目的。阮代先向台中二·二八處理委員會報告全台灣學生衝峰隊 ê 成立，請處理委員會提供家私 hō學生衝峰隊，hō學生衝峰隊會 tàng 變作作戰 ê 獨立組織。全台灣學生衝峰隊不但本身有作戰 ê 能力以外，koh 會 tàng 替各地學生衝峰隊向處理委員會要求 kap 運送所需要 ê 家私。學生衝峰隊計劃 beh 請各所在出身 ê 台中學生隊隊員協助作伙行動。

阮決定學生衝峰隊 ê 任務了後，tng-teh 參商 beh 按怎解決 toà ê 所在 kap beh 按怎得家私 ê 時陣，賴隊長 chhoā 阮去處理委員會想 beh chhoē 黃某某，m-kú 黃某某 chham 處理委員會 ê 委員 tī 別個所在開會。

### 好漢顧隊長

阮 tú 好 teh 傷腦筋 beh 按怎解決 toà kap 家私 ê 問題 ê 時陣，顧隊長安排民衆旅社會 tàng toà 40~50 人，剩 ê 會 tàng toà 第八部隊。顧隊長 ê 安排真好勢，親像魚 á 得著水，阮無客氣接受伊 ê 安排。阮馬上 tī 民衆旅社 ê 大門口掛義勇學生衝峰隊 ê 名牌。

顧隊長命令伊 ê 部下，若是有人提著 2 種以上家私 ê 人，讓 1 種家私 hō學生隊，學生隊才會 tàng 得著家私。剩 ê 學生隊隊員受著李炳昆兄 kap O 兄 ê 安排去 toà 第八部隊。吳振武兄無小心伊 ê 脚 hō短槍傷著，the 歇暈。

隊員 ê 家私已經準備好勢，toà ê 所在 mā 是解決好勢，續落來 chham 台中農學院 kap 師範學校 ê 學生隊隊員會合，tī in ê 出身故鄉組學生隊幫助。總講一句，籌備已經好勢，剩 ê 代誌是干單向 二·二八處理委員會領家私頭 niā-niā。

入暗時阮有見著台中附近出身 ê 台北學生隊隊員 ê 親戚朋友提禮物來訪問，阮 kā in 介紹 tī 台中市內相拍 ê 英雄顧隊長。顧隊長 ê 名聲已經行透透，大家相爭 beh chham 伊熟悉。彼當時台中地區 ê 相拍隊有 2 組，頭一組是 toà tī 第八部隊 ê 學生隊，kap 顧隊長領頭 tui 海外轉來 ê 市民隊。阮 ê 義勇學生衝峰隊 tō 是市民隊 ê 食客。

顧隊長飲 hòi<sup>n</sup> 頭 á (台灣米酒)，唱歌鼓舞台灣精神，少年家 á 享受規暗。伊講 hòi<sup>n</sup> 頭 á 是台灣傳統 ê 酒，中國無 chham hòi<sup>n</sup> 頭 á 全款 ê 米酒，日本人 tī 台灣造 ê 紅露酒是日本清酒，mā 是 chham hòi<sup>n</sup> 頭 á 無全款，五加皮是 hòi<sup>n</sup> 頭 á 作原料 ê 藥酒，所以若是飲 hòi<sup>n</sup> 頭 á，會 tàng 培養台灣精神。

我 chham bē 飲酒 ê 一陣人 hō 伊滾笑講無台灣精神。阮顛倒 kā 伊滾笑講阮已經有台灣精神，所以 m̄ 免飲 hòi<sup>n</sup> 頭 á 去培養台灣精神。這暗是二·二八事件發生以來上蓋爽 ê 一暗，mā 是 chham 顧隊長告別 ê 一場酒席。

## 勢面大改變

3 月 9 日林隊長 kap 阮早起時 10 點出發去民衆旅社二二八處理委員會 beh 交涉撥家私 hō 學生隊。阮入去會場，會場內內面人 kheh kā 滿滿滿，有感覺著無正常 ê 代誌 teh 發生。有一個面熟台中師範 ê 學生走來報告「中國派來 ê 救兵到位啦」，「台北市亂操操，中國軍報復烏白拍死人」。

阮驚一 tiō，無家私 ê 台北市民受著報復，聽著脚手會 chùn。陳儀認定二·二八處理委員會是非法組織，所以命令解散。中國 ê 救兵到 ê 消息 hô 台中市民真大 ê 打擊，台中市二·二八處理委員會委員無一人出面，會場內 ê 市民 m̄ 知影 beh 按怎打算。處理委員會是指導市民 ê 中心，m̄-kú 無人指揮，親像拍著蜂巢，蜂受著刺激飛出來。

阮離開亂操操 ê 處理委員會轉去民衆旅行社，想 beh 打合 beh 按怎行動。到旅社看著 顧隊長穿武裝坐 tī 櫃台 teh 飲酒，治安隊隊員 teh 出出入入，無閒 chhi-chhi。阮本來 beh kā 伊報 tī 處理委員會聽著中國救兵到台北 ê 消息，伊馬上開嘴講「已經知影發生上蓋驚 ê 代誌，我馬上出發 beh 去虎尾 kap 嘉義，恁 m̄-thang 白白 hông thài 死。」伊溫順 ê 風度變作真嚴肅，大家無話好應，退去房間。

阮上蓋大 ê 問題是決定以後 beh 按怎行動，阮轉去旅社 ê 時陣代先想 beh 請教顧隊長 ê 意見，m̄-kú 伊先開嘴。鄭兄堅持 ài 提著家私馬上轉去台北相拚，賴隊長想一目 nih á 問我 ê 意見。我 kā 伊應「我原則上贊成鄭兄 ê 意見，m̄-kú 是 m̄ 是猶有 koh-khah 好 ê 辦法？這個事件咱所追求 ê 目的是啥物？咱有熱情 beh 相拍，m̄-kú 咱無組織，若是犧牲咱 ê 生命，咱會 tàng 得著啥物結果？中國 ê 救兵已經到台北，咱會贏 ê 機會真少。M̄-kú 若是咱拍贏，咱親身有看著台中拍贏了後是相爭權力 ê 政客 ê 天下。我尊重顧隊長 kā 咱講 m̄-thang 白白 hông thài 死這句話，所以我主張學生衝峰隊馬上散散去。」「若是各人 ê 意見 bē-tàng 統一，各人行各人所信 ê 路線」。鄭兄極反對我 ê 意見，伊主張學生衝峰隊 ê 行動一定 ài 一致，bē 使得四散去。

無奈，我建議代先得著家私 koh 再參詳。鄭兄認為用硬步才會 tòng 得著家私。賴隊長了解鄭兄是硬派，所以招我鬥陣行動，為著圓滿，我接受賴隊長 ê 意見。阮 3 人有共同 ê 看法，阮 ê 看法 tō 是真無可能 chham 二・二八處理委員會交涉得著家私，所以阮決定 beh chham 顧隊長交涉直接向管理家私 ê 倉庫領家私。阮去找顧隊長，顧隊長交代治安隊講伊已經出發去虎尾、嘉義。阮看著無幾人治安隊員，探聽 ê 結果，治安隊已經解散。顧隊長 ê 離開 hō 阮一個真大 ê 打擊，雖然 chham 伊作伙 ê 時間真短，確實阮有受著伊真大 ê 影響。

阮去大華酒家 chhoē 謝雪紅女士，chhoē 無，koh 去第八部隊，mā 是無 chhoē 著李炳昆兄，第八部隊 ê 人看著無精彩。

3 月 10 日因為勢面大改變，阮招學生衝峰隊隊員 tī 民衆旅社會合，參詳幾 á 點鐘 ê 結果，決定 beh 代替各地方收家私。若是 bē-tàng 收著家私，各人作各人 ê 拍算，看是 beh 轉去抑是 beh chham 第八部隊鬥陣。了後阮 tō 開始收家私，總是收拾無外 chē，大部分 ê 學生衝峰隊隊員 thèh 淡薄 á 轉去。事實上學生衝峰隊變作解散。阮對民衆旅社 sóa 去第八部隊 chham in 鬥陣。

3 月 11 日 tōa tī 第八部隊 ê 台中學生隊受命令解散。謝雪紅女士退去埔里。留落來 ê 學生隊 ài 決定 beh 去埔里抑是 beh 解散。林隊長看著勢面不利，主張解散。我 chham 台中學生隊 ê ○ 兄作伙轉去故鄉，政府開始掠參加二・二八事件 ê 分子，所以 6 月走去上海。